



1904年到1905年间，俄国与日本为了争夺中国辽东半岛和朝鲜半岛的控制权，在海陆上进行的一场帝国主义列强之间的战争。

这场战争是中国近代史上的重大事件，也是世界历史上的重大事件。这场战争对东北亚和国际关系，乃至世界历史进程都产生了深远的影响。



远东总司令 库罗帕特金回忆录

俄日战争总结

〔俄〕阿列克谢·尼古拉耶维奇·库罗帕特金 著
傅文宝 李迎迎 王文倩 译

陕西新华出版传媒集团
陕西人民出版社



1904年到1905年间，俄国与日本为了争夺中国辽东半岛和朝鲜半岛的控制权，在海陆上进行的一场帝国主义列强之间的战争。

这场战争是中国近代史上的重大事件，也是世界历史上的重大事件。这场战争对东北亚和国际关系，乃至世界历史进程都产生了深远的影响。



远东总司令 库罗帕特金回忆录

俄日战争总结

〔俄〕阿列克谢·尼古拉耶维奇·库罗帕特金 著
傅文宝 李迎迎 王文倩 译

陕西新华出版传媒集团
陕西人民出版社

图书在版编目(CIP)数据

远东总司令库罗帕特金回忆录：俄日战争总结 /
(俄罗斯) 库罗帕特金著；傅文宝，李迎迎，王文倩译
— 西安：陕西人民出版社，2015
ISBN 978-7-224-11776-9

I. ①远… II. ①库… ②傅… ③李… ④王… III.
①日俄战争—史料 IV. ①K313.430.6

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第317437号

远东总司令库罗帕特金回忆录：俄日战争总结
〔俄〕阿列克谢·尼古拉耶维奇·库罗帕特金 著
傅文宝 李迎迎 王文倩 译

出品人：惠西平
总策划：宋亚萍
策划编辑：关 谊 李向晨
责任编辑：关 谊 李向晨
封面设计：哲 峰

出版发行：陕西新华出版传媒集团 陕西人民出版社
(西安市北大街147号 邮编：710003)

印刷：陕西五二三文化传播有限公司
开本：787mm×1092mm 1/16
印张：24
字数：380千字
版印次：2017年5月第1版 2017年5月第1次印刷
书号：ISBN 978-7-224-11776-9
定价：48.00元

版权所有·侵权必究
投稿邮箱 goodni123@sina.com
发货电话 010—88203378

序

关于 1904—1905 年的俄日战争，据远非完全的资料统计，写有千余本不同的专著，有大量的单篇文章已经发表和正陆续发表在定期刊物上与汇编集子里。一系列此类著述中，举足轻重者当属御前将官阿列克谢·尼古拉耶维奇·库罗帕特金的报告。该报告于 1906 年问世，共四卷：第一卷说的是辽阳会战，第二卷——沙河会战，第三卷——奉天会战，第四卷里是战争总结。最为精彩的是后者，第四卷。在该卷中，作者（自 1904 年 2 月起统率满洲集团军，而自同年 10 月至 1905 年 2 月奉天会战失败之前，担任驻远东俄军总司令）虽然承认自己是输掉战争的罪魁之一，可是又极力为自己和他于 1898—1904 年间所主持的陆军部进行辩解。为此，阿·尼·库罗帕特金援引了大量的实际材料。材料不仅饶有趣味，而且有助于更好地弄清 20 世纪初叶发生在远东的这场俄日大对抗的历史。

导致战争失败的原因，由作者分为三类。其中第一类——与陆军部所作所为无关的原因：自由使用所有兵力抗击日本所需的外交准备缺乏；海军在战争中的作用甚微；西伯利亚干线和中东铁路（俄国在中国东北修筑和经营的一条铁路，始称中国东方铁路，也称中清铁路或东省铁路——译注）运力薄弱；国内动乱影响了作战部队的士气。

第二类——与陆军部所作所为有关的原因：对派往远东的增援部队的动员过晚；让（俄罗斯欧洲部分）定期现役士兵在战争期间退役而将大龄预备役士兵派往前线；爆破弹、机关枪、技术装备供给不佳；运输工具缺乏；各军和各集团军机构臃肿；战争前夕各部队作战训练不足。

第三类——与作战部队军官所作所为有关的原因：各部队中缺乏军人的热情；某些部队作战时不够顽强；身先士卒不在进攻之时而在退却之刻的各级指挥人员在达到既定目标的过程中不够坚决；作战期间部队建制被打乱；“没有足够数量的威仪凛然和任何情况下都意志坚强如钢的军人。”

耐人寻味的是，人们在提及库罗帕特金本人于俄日战争中的表现时写到，他指挥部队优柔寡断、不善于组织它们协同作战、行事畏首畏尾、决策朝三暮四、用人半信半疑、监管不分巨细。换言之，人们对他的评价同他对下属的评价如出一辙。

在《战争总结》中，根据战争经验，就军队的战后建设、作战训练等等提出了许多建议。其中有些建议，尤其是关于建制问题的建议，得到了重视，因而许多错误在第一次世界大战中未见重犯。

俄日战争结束后，阿·尼·库罗帕特金担任过国务委员。第一次世界大战期间，他指挥过一个军，担任过第5集团军司令，统率过北部战线，出任过突厥斯坦总督。自1917年5月直至终老，都居住在普斯科夫省自己过去的庄园里，在中学和他创办的农业中学里任教。1918—1919年间，拒绝了法国大使的移民建议，也拒绝了白卫军站到他们一方的建议。

阿·尼·库罗帕特金写有许多军事历史题材的作品，还是尉级军官时便开始在《俄国残废军人》和其他军事期刊上发表文章。行将出版的《战争总结》一书，内容丰富，资料翔实，大多有文献为佐证，无疑会引起历史学家和广大读者的兴趣。

H. 沃尔科夫斯基

历史学副博士，预备役上校

前 言

在我报告的前三卷中，根据所占有的材料，描述了上次战争的三大会战：辽阳会战（卷一），沙河会战（卷二）和奉天会战（卷三）。描述难免有许多遗漏和差错。这首先是因为关于日军的行动目前仅有为数很少的一些材料，而且在很大程度上不具有官方性质。其次，有些军和集团军的战事描述，在我撰写报告时部分阙如，部分写得相当粗浅。描述最为详细而认真的是团一级的作战报告，不过翔实程度也有千差万别。可就连这些用于编写本人报告的基本文件，也存在以往战争期间的作战报告素有的一些缺陷：指挥官们在叙述交给他们指挥的部队参战情况时都尽可能的报喜不报忧。当然，也有一些十分真实的叙述，它们尤为宝贵。在同一个师和军的下属部队作战行动的叙述里，常常发现有一些难以统一的矛盾。因此，在团级作战报告中，特别有价值的是一些毫无疑义的文件，比如，逐字引用的书面命令和指令，关于已执行的调动、取得的战果、伤亡人数、弹药消耗数量的说明。这最后一种数据也需要进行大幅度的修正，因为在所消耗弹药的数字中往往也包括进攻和退却时遗弃丢失的。

尽管叙述还不够完整，而且也存在片面性，但是被写入我报告前三卷的一些素材，会为讨论我们各部队的战术训练水平、武器装备情况、精神

士气以及官兵执行艰苦作战任务的能力提供丰富而珍贵的资料。

关于辽阳会战的描述，由总参谋部上校伊林斯基作于满洲，总指挥部，并已于1904年11月呈报总司令部。

现在，该作由伊林斯基上校增补了一些新的材料，成为我报告的第一卷。

第二卷——《沙河会战》，由总参谋部上校博尔霍维季诺夫受我所托作于满洲。

报告的第三卷——《奉天会战》和本札记——《战争总结》，由我本人完成：第三卷作于满洲，札记作于我目前居住的乡村。

积极参与上述资料的收集、被我用于报告的那些数据的审核、图表的制作和印刷工作的有——总参谋部上校西韦尔斯和中校加夫里利察（第三卷），总参谋部中校克雷莫夫（本札记）。

没有上述人员干练而又大力的帮助，近两千页文字加图表的报告完稿和印成，就会拖延若干年。

我们的祖国和军队在1904和1905年所经历的战斗考验已是一笔历史财富，不过所搜集的资料尚嫌过少，不可能很快出现对战前所有事件的完全公正的评价和对战争期间我们失利原因的足够详尽的分析。然而，必须毫不拖延地利用亲历的经验，弄明白我们的失误并搞清楚我们各部队所暴露的弱点，以便找到我军未来在精神和物质方面正确发展的办法。

过去，打仗所依靠的只是几个编制固定、规模不大的集团军，失利从未像今天这样深刻地触及整个民族的切身利益，因为实行全民义务兵役制以后各集团军在人数上扩大了，战争时期大部分士兵又只是为应急而从民间征召的。如今，要取得战争的最后胜利，进行战争的就应该是“武装起来的人民”，而不是军队。因此，国家生活的各个方面被战争所涉及的深度是从前无可比拟的。从另一方面看，失利的负面影响也远远大于过去。

在受辱的民族自尊心的影响下，人们通常会急于寻找失利的原因和罪魁。有人会从全局性的原因中寻找对失利的解释，有人会从局部性的原因中去寻找。有人指责的是制度、政体，有人指责的是个别人士。对政府不

满的党派会乘机将战争失利变为攻击政府的工具。

我国的反政府党一直在给政府拆台，不仅在战争之后，而且在战争期间，不断为军队的活动制造麻烦。对于这一党派来说，对于我军的失败是巴不得的，因为失败可以带来破坏政府威信和制造社会动乱的希望。因此，该党的口号表达方式就是：“越糟越好。”有人在部队中，尤其在西线的部队中，散发过数十万份传单，号召他们不要求胜，而要求败。一些报刊通过自己的甚至不属于上述党派的职员，为其得势而大肆鼓噪，向军队及其代表者大泼污水。来自战地的某些记者由于对我们的军事行动了解不多，对日本的军事行动知之更少，经常根据不是看到的，而是听说的、来源不够权威的消息，夸大这次或那次失利的影响，加剧了人们的思想混乱。甚至许多从战区撰写报道的或者并非总有正当理由离开部队而回到俄罗斯的军官们，总因爱出风头而匆忙发表评论，常常完全错误地叙述他们所描绘的一些事件的实际情况并使自己的描绘带上凄惨或伤感的色彩。来自作战前线的消息和关于那些一连数月面对敌军并满怀胜利信心地与之拼搏的无数英雄们的战斗行动的真实消息却很少见到。英雄们——士兵，谦虚的低级军官，步兵连、百人队、炮兵中队、团的指挥官们——从来不写报道，也没时间去写自己的艰难和功绩，而勇于同前线将士分担风险、研究和观察这些艰难和功绩的只是记者中的少数人。应当补充说明，记者当中也有非常勇敢、真心希望做些益事的人，可是由于缺乏理解复杂战事的基本素养，他们的努力往往徒劳无果。在对所见所闻做出判断并向读者给出正确评价方面能够做得比较好的，是派驻我军的一些外国军事代表们。他们中的许多人经过精挑细选，与我军将士情同手足、共赴艰险，爱上了我们部队，也博得了我们部队的喜爱和尊重。然而，他们的报告却仍将长时间地为我们所不知。我们记者中的某些人，喜欢蹲在后方，观察战争的幕后，采写来自后方的对于俄罗斯的所有读者都是悲伤的消息——发生在哈尔滨的酗酒、纵乐、放荡，使民众对军队的现实生活产生一种完全片面的认识。

结果，当我们初战失利之时，我们的报刊不但没有成为爱国主义和自我牺牲精神高涨的源泉，随着战争难度的增加不但没有呼吁我方重整旗鼓、

激励萎靡不振的人们、号召祖国的所有优秀儿女投入战斗、帮助政府补充不断减员的军队、帮助给军队增加物质和精神的力量，反而在很大程度上充当着我们的国内外敌人的帮手，使民众产生对战争的怨恨，还在家乡故土就压抑着上前线者的士气，千方百计地动摇着士兵对各集团军军官们的信任，破坏着将领们的威望。由于诸如此类的种种行径，国家未能响应号召而动员各种力量，以图最终战胜一切困难，与之相反，被派往军队的补充兵员和部队在开赴战场时却随身携带着孕育一次又一次失利的传单。

如今已经出现了相当大数量的有价值的著述，涉及上次战争所提出的各种问题，真诚希望对军队有所帮助。然而就是在这些著述中，也由于报刊上缺乏对一些战事的合乎事实的描述而常常出现十分严重的谬误。

现在，激越的情绪大大平静下来，因此已有可能将战争期间和结束之后对军队及其代表人物的那些指责分门别类地罗列出来。这些针对陆军部门的指责主要有以下几点：

我军未做好对日战争的充分准备；

陆军部门的代表人物虽未采取足够的措施来做好战争准备，可也并未争取阻止宣战；

军队首脑们未用好交由他们在战争期间支配的兵力和物力。

在我的这些札记中，我也对这些指责尽量给出力所能及的回答。与此同时，我试图做出关于上次战争的主要结论，旨在纠正战场上所显现出来的精神和物质上的缺点。

像我们这种国家的陆军部的活动，不可能也不应当是随机的。这一活动的成败既取决于拨给军队的经费的多寡，也取决于这些经费的使用适当与否。国家不顾许多紧急需求，而将巨大的款额用于供养军队，失败的战争自然会让人得出结论，这些款额的使用不当。因此，要讨论这一问题，就必须先了解战前陆军部所面临的任務，也必须先了解为完成这些任务所得到的拨款数额。

临战之前为我军所提出的任务不可能是偶然的。它们应该是根据陆军

部门前已进行过的所有活动提出的，应该可以说是从 19 世纪递传到 20 世纪的。一个民族生生不息，同样也不断要求随着民族的发展而改善军备。除此而外，军队的发展与改善在很大程度上还取决于我们邻国的军事活动。既然想不为帝国的统一而担惊受怕，我们就不能落后于它们。欧洲国家军备的大幅增长也迫使我们承受武装和平的所有负担。这些负担，在军队战备某些方面水平较低的情况下，让我们渐渐地感到力不从心，而用于满足所有的现时需求和新生需求的经费实际上根本不够。因此，必然只得首先满足一些最为重要的需求。然而，判定哪些需求应该认为是重中之重，又是一件非常复杂而困难的事情。尽管经费不足，陆军部门也还能自己分清当前哪些需求更为重要，比如炮兵的改装、要塞的构筑、兵营的修建、各类储备物资的采购以及部队生活的改善等等，可要解决诸如俄罗斯的哪段边界当前受到进攻的威胁最大或者哪些边境地区必须采取新的步骤以扩展俄罗斯的边界等等问题，单单一个陆军部门便力有未逮了。就这些问题而言，应当有一个共同的政治纲领，它应该既能有机联系上几个世纪的业已完成的纲领，又能有机联系国家的内部状况与需求。

因此，陆军部门在自己的活动中不仅应该遵照专门的军事需要，而且应该遵照最高层面的，也即国家的需要。

自 1898 年 1 月 1 日接手陆军部的管理工作以后，我发现了许多已经开始执行但尚未完成的措施完成和各种措施的大量方案。这些方案经过研究并一致认为需要紧急实施，然而为它们的实施却未曾划拨足够的经费。由于奥布鲁切夫将军出色而果断的领导，战备水平较之不久以前有了很大的提升。因此，仅在军事方面，本人就发现了大量珍贵资料，足够编制陆军部门极限预算近五年的下一步活动计划之用^[1]。可是以内政部、财政部和外交部活动为转移的陆军部的国务活动计划却一份也没有，而且，不仅如此，在对我国陆军部门当前最为重要的一些任务的看法上，前陆军大臣和其他部的同僚之间一直存有意见分歧。

在陆军部和海军部之间，计划的一致性也没有。在这种情况下，我认为必须利用上世纪最后两年，完成一部篇幅宏大的著述，以期为陆军部阐

明新世纪初叶的道路。我将目标锁定为总结俄罗斯军队 18 和 19 世纪的作战活动，弄清这支军队接受过哪些任务、取得过哪些成绩、哪些任务已经完成、哪些任务将顺延至 20 世纪，计算出国家为完成 18 和 19 世纪内交给军队的任务所做出的牺牲。

接着，打算分析和评估我国的所有边界，弄清这些边界中哪里令人满意，哪里不令人满意。然后，应当弄清各个潜在战区的兵力和物力情况以及我们潜在敌人的兵力和物力情况。

作为这些论文的结论而确定哪些任务转由我军于 20 世纪完成之后，还应当视这些任务的重要程度提出进一步加强我军和提高其战备水平的设想。

鉴于该作涉及面广且学术性强，被我吸收参与此项工作的有总参谋部研究院的几位教授：历史学教授梅什拉耶夫斯基上校，军事统计学教授佐洛塔列夫少将和行政管理学教授古列维奇上校。关于战略方面和铁路方面的所有情报均由总参谋部提供。

1900 年春，该作脱稿、印成，并于 1900 年 3 月 14 日上呈皇帝陛下。

经圣上恩准，几份该作（删除了战略部分特别机密性质的资料）又分送财政大臣、外交大臣、内务大臣、国家监察和其他政要。

该作的结论成了陆军部制定 1898—1902 年五年内陆军部举措计划的依据。

1903 年，关于陆军部在 1898—1902 的五年内完成所有工作的情况印制出详尽的报告并呈送御览。从该报告中可以看出，我们有过哪些需求、为满足这些需求划拨了多少经费和哪些需求（鉴于所拨经费根本不够）必须认为特别重要并应当首先予以满足。此外，1903 年又呈报了 1904—1908 年的下一个五年举措计划并得到批准。

由此可见，战前几年的活动是按照严格规定的计划进行的，而且关于这些活动均有印制的报告，根据这些报告可以判断所取得的结果。因为，在确定最近几年的任务时，陆军部曾力求通过研究上几个世纪的教训来阐明自己的道路，所以，在我的本著作里，要弄清陆军部门在 1898—1904 年的军事活动的基本原则，也就不能不涉及我从 18 和 19 世纪军事史实的研

究中以及从我国边疆地区和我国与邻国作战兵力及物力的研究中得出的结论了。

《战争总结》共分十二章。

在前几章中，我将从本人1900年撰写的陆军部奏疏和陆军部1898—1902年的五年工作报告中做某些必要的摘引，删去这些文件中至今仍带有重要军事性质的数据。

在后几章里，我将依据上次战争方面的文献、本人的日记和我们报刊上出现的材料，略去那些公布出来可能会对我们有害的数据。

因为本人与远东发生的重大事件关系过于密切，是我军作战行动失利的罪魁祸首之一，所以我并不指望十分客观地评价本作中我所分析的事和人。本作的目的，仅仅是就对我个人的指责稍作辩解。我只是将自己的这部著作当成一份材料，希望它能够帮助研究上次战争的史学家们对战争失利的原因做出公正的解释，从而使我们有为将来避免类似的失利也确定一些方法。

御前将官 库罗帕特金

目 录

序

前 言

第一章	18 和 19 世纪内向陆军部门提出的俄罗斯的历史任务和所取得的成果	1
第二章	关于俄罗斯欧亚边界的结论	23
第三章	18 和 19 世纪内我国军力的增长和上世纪末军队守卫我国边界的任务	45
第四章	由俄罗斯军队在 18 和 19 世纪内的活动所得出的结论是 20 世纪初活动的基础	55
第五章	上世纪末叶和本世纪初叶陆军部门的任务	67
第六章	陆军大臣 1900—1903 年间关于满洲与朝鲜问题的意见和为避免与日本决裂所做的工作	87
第七章	日本人在同我们的战争中获胜的原因	117

第八章 对日战争中我们失利的原因·····	133
第九章 对日战争中我们失利的原因（续）·····	179
第十章 对日战争中我们失利的原因（结尾）·····	241
第十一章 关于军队建设·····	295
第十二章 战争总结·····	339
注 释·····	363

第一章 18 和 19 世纪内向陆军部门提出的俄罗斯的历史任务和所取得的成果

在 18 和 19 世纪内，向我军提出的主要任务是，扩展我国西北部和南部的边界，目标是推进至波罗的海和黑海沿岸。

这些任务已经完成。

俄日战争爆发前几年，日本战胜中国后，我们占领了满洲，并以在关东半岛的先头部队向太平洋沿岸推进。

俄日战争期间向我军提出的任务是，击退日本人的进攻，以保持俄罗斯于 1897 年在远东所占据的位置。

因此，20 世纪初叶，向 18 和 19 世纪内顺利完成夺取波罗的海和黑海沿岸任务的我军提出了与俄罗斯向太平洋沿岸推进相关的新任务。

由于一场打输的战争，我们丢失了关东和南满。我们未能保住我们在远东所占据的位置，在大陆上与占领了朝鲜、关东和南满的日本进入直接接触的状态。

结果对于俄罗斯是始料未及而又非常严峻的。

如今，在国民悲痛的前几次发作平息之后，已经有可能尝试弄清我们军事失利的诸多原因，从中找出一些最主要的原因并就报刊上出现的对一

些与俄日战争有关的事和人所做的草率议论给予应有的评价了。

毫无疑问，对我们失利的原因进行极其公正而又坦率的研究是必要的。只有清楚地认识它们，我们才能指望将来避免更为惨重的失败及其严重的后果。

俄日战争爆发的原因是很复杂的。正因为战争异常错综复杂，所以我们失利的原因也就错综复杂了。

还必须弄清过去一些历史时期内赋予我军的一系列其他任务中交给我们驻满洲部队的任务完成起来的特殊困难。

17世纪，经过激烈的斗争和动荡之后，俄罗斯国家的内部统一完成了。在整个疆域约为1300万平方俄里（其中近390万在欧洲）的广袤土地上，俄罗斯的人口在18世纪初叶共达1200万。俄罗斯的边界线长达14000俄里（1俄里约等于1.07公里——译注），防务非常薄弱。17世纪末叶前夕，我们拥有兵力约15万—20万人。这些部队轮流在边境和莫斯科执行任务。但就其建制和训练而言，它们不能算是一支可靠的战斗力量。国家的全部预算约为1200万卢布，其中半数用于供养军队^[2]。

边界线过长，守卫它需要大量的兵力，天然防线几乎没有，而邻邦却是强大的瑞典、波兰和土耳其，不安分的鞑靼汗国和哥萨克山民，以及当时鲜为人知的中国。

俄罗斯的边界状况毫无保障。

与组建一支常备正规军一道落在俄罗斯军队肩头的顺延至17世纪的任务是：

在西北部——继承约翰三世皇帝和约翰四世皇帝的事业，即从瑞典人手中夺取波罗的海沿岸地区，并将边界推进至天然海岸线。

在西部——继续阿列克谢·米哈伊洛维奇皇帝的斗争，从波兰人手中收复白俄罗斯和小俄罗斯（乌克兰——译注）。

在南部——沿着斯维亚托斯拉夫大公和奥列格大公所指引的路线，将边界推向黑海沿岸，震撼土耳其，为今后的打击奠定基础。

在东南部——继续费奥多尔·约翰诺维奇皇帝和波利斯·戈东诺夫皇

帝的努力，将里海变成内海，在高加索山脉站稳脚跟。

在亚洲——在两个方向上扩展疆土：向中亚方向扩展，以确保俄罗斯的一些地区免受游牧民族的袭击，并向东太平洋方向扩展，打开西伯利亚的天然出口。

在17世纪的这些任务中，我们曾不懈追求的只是前三项。占领希瓦的尝试于1717年以彻底失败而告终，因而长时间地阻止了我国向中亚的推进。在西伯利亚，由于中国人和日本人对我们和平友好以及吉尔吉斯一些游牧部落的软弱无力，我们才得以用极少的兵力组织了与中国接壤的9000俄里的边境线的防务。

上述三项任务中，最为艰巨的是第一项——夺取波罗的海沿岸地区。杰出的瑞典统帅查理十二世率领一支兵力不多但久经沙场的军队与英明的彼得大帝所领导的俄罗斯军队对抗了21年。即使彼得的天才也未能防止我军1700年在纳尔瓦城下的彻底溃败。

纳尔瓦战败后，彼得大帝锲而不舍，组建了一支人数占优而训练有素的军队，于9年后，即1709年，取得了波尔塔瓦大捷。

与瑞典的斗争（伟大的北方战争）直至1721年方告结束，根据《尼什塔布茨基条约》，英格尔曼兰（伊佐尔人居住的涅瓦河两岸地区——译注）、爱斯特兰（爱沙尼亚北部地区——译注）、利弗兰（又名立窝尼亚，居住着芬兰—乌戈尔部落立夫人的北波罗的海沿岸地区，大致相当于今拉脱维亚和爱沙尼亚——译注）以及芬兰的不大一部分，计约81.2万平方俄里，归并入俄罗斯。经此一战，俄罗斯跻身于欧洲强国之列。

我们在纳尔瓦败北的原因是，起初派出的部队兵力过少（50000人），而且不够顽强。

在北方战争期间，我军兵力增加到13万。在波尔塔瓦战役中，我们已经拥有彼得大帝身边的一批得力助手、一支作战经验丰富的军队和远远超过瑞典的实力。在这场持续了21年的战争中，我们派出的兵力共计170万人。为推进至波罗的海沿岸，俄罗斯付出的代价是21年的奋斗，12万人伤亡和失踪，近50万人因病而退伍。